PHILIPS

AVENT

SCF883, SCF885

Användarhandbok

Innehåll

Viktigt **3**
- Säkerhetssystem 8
- Elektromagnetiska fält (EMF) 8

Introduktion **8**

Allmän beskrivning **9**

Före första användningen **10**

Använda apparaten **11**
- Fylla vattenbehållaren 12
- Ångstryka 13
- Mixa efter ångkokning 16
- Mixa utan att ångkoka 18
- Återuppvärmning 21
- Upptining 24

Ingredienser och ångkokningstid **26**

Rengöring och avkalkning **27**
- Rengöring 27
- Avkalka vattentanken 29

Förvaring **30**

Återvinning **30**

Support **30**

Felsökning **31**

Tekniska specifikationer **35**

Viktigt

Läs användarhandboken noggrant innan du använder apparaten och spara den för framtida bruk.

Fara

- Sänk aldrig ned huvudenheten i vatten eller i någon annan vätska. Skölj den inte under kranen.

Varning

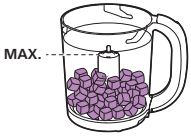
- Kontrollera att den spänning som anges på apparaten överensstämmer med den lokala nätspänningen innan du ansluter apparaten.
- Använd inte apparaten om stickkontakten, nätsladden eller själva apparaten är skadad. Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av Philips, ett av Philips auktoriserade serviceombud eller av annan behörig personal för att undvika olyckor.
- Den här apparaten kan användas av personer med olika funktionshinder, eller som inte har kunskap om hur apparaten används, så länge de övervakas och får instruktioner angående säker användning och förstår riskerna som medföljer.
- Barn får inte leka med apparaten (eller tillbehören).
- Den här apparaten får inte användas av barn. Håll apparaten och dess sladd (samt tillbehören) utom räckhåll för barn.
- Barn får inte rengöra eller underhålla apparaten.
- Vidrör inte knivarna, i synnerhet inte när apparaten är ansluten till elnätet. Knivarna är mycket vassa.
- Var försiktig när du hanterar de vassa knivarna, tömmer behållaren och rengör apparaten.
- Om knivarna fastnar ska du dra ur nätsladden innan du tar bort de ingredienser som blockerar knivarna.
- Apparaten blir varm under eller strax efter ångkokning (särskilt ytorna märkta med den här symbolen " ") och kan orsaka brännskador vid beröring. Lyft bara behållaren i handtaget.
- Het ånga kommer ut från behållaren under ångkokning och när behållarens lock tas av.

- Se upp för het ånga som kommer ur vattentanken när du öppnar vattentankens lock.
- När ångkokningscykeln är klar fortsätter het ånga att komma ut ur ångutsläppet på vattentankslocket och ur ånghålet i behållaren under en tid. Var försiktig när du tar loss behållaren från huvudenheten.
- Om apparaten används på fel sätt kan het ånga komma ut från kanten av vattentankslocket. Läs kapitlet "Felsökning" för att förhindra eller åtgärda det här.
- Var extra försiktig om du häller het vätska i behållaren eftersom vätskan kan skvätta upp.
- Häll alltid mixad mat i förvaringsmuggen om du vill använda apparaten för att värma upp eller tina upp mat.
- Använd inte den här apparaten för att hacka hårda eller klibbiga ingredienser.
- Använd aldrig blekmedel eller kemiska steriliseringslösningar/-tabletter i apparaten.
- Använd aldrig skursvampar, slipande rengöringsmedel eller aggressiva vätskor som bensin, aceton eller alkohol för att rengöra apparaten.
- Låt alltid apparaten svalna i 10 minuter efter en ångkokningscykel innan du börjar ångkoka igen.
- Låt inte apparaten mixa i mer än 30 sekunder åt gången. Om du inte har mixat färdigt efter 30 sekunder ska du stoppa mixningen genom att släppa knappen och sedan vänta några sekunder innan du fortsätter. Om huvudenheten blir varm, låt den svalna ett par minuter innan du fortsätter.
- För att undvika att skada apparaten ska du aldrig hälla vatten eller någon annan vätska i behållaren för ångkokning.
- Ta alltid bort locket från förvaringsmuggen innan du använder muggen för att värma upp mat i mikrovågsugn.
- Sluta använda apparaten om det finns tecken på sprickor, deformering, missfärgningar eller ytskador, eftersom det kan öka ämnesmigrering och göra den olämplig för kontakt med livsmedel.

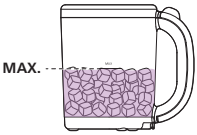
Varning

- Använd aldrig tillbehör eller delar från andra tillverkare, eller delar som inte uttryckligen har rekommenderats av Philips. Om du använder sådana tillbehör eller delar gäller inte garantin.
- Ställ inte apparaten på eller i närheten av en spis eller ugn som är på eller fortfarande är varm.
- Stäng alltid av apparaten och koppla bort den från elnätet om du lämnar den obevakad och innan du monterar, tar isär, rengör den och innan du byter något tillbehör eller rör vid delar som rör sig under användning.
- Dra alltid ur nätsladden och låt apparaten svalna innan du rengör den.
- Vrid alltid kontrollvredet till avstängt läge (**OFF**) efter varje ångkokning, uppvärmning eller upptining.
- Använd aldrig behållaren eller någon annan del av apparaten (utom förvaringsmuggarna) i mikrovågsugn, eftersom metalldelarna på behållarens handtag och knivenhet är inte lämpliga för det.
- Sterilisera aldrig behållaren eller någon annan del av apparaten (utom förvaringsmuggarna) i en steriliseringsanordning eller i mikrovågsugn, eftersom metalldelarna på behållarens handtag och knivenhet är inte lämpliga för det.
- Apparaten är endast avsedd för hushållsbruk. Om den används på felaktigt sätt eller i storskaligt bruk eller om den inte används enligt anvisningarna i användarhandboken upphör garantin att gälla och Philips tar inte på sig ansvar för skador som kan uppkomma.
- Placera apparaten på en stabil, horisontell och jämn yta. Apparaten avger het ånga under användning. Se till att det finns tillräckligt med fritt utrymme omkring den för att förhindra skador på skåp och andra föremål.
- Använd inte apparaten om den har fallit i golvet eller skadats på något sätt. Ta den till ett av Philips auktoriserade serviceombud för reparation.
- Använd aldrig ångfunktionen utan vatten i vattentanken.

- Se till att vattnet i tanken inte överstiger markeringen för MAX-vattennivå på vattentankens sida (250 ml) eller markeringen för MAX-vattennivå i vattentanken.
- Se till att vattentankslocket är korrekt låst innan du placerar behållaren på huvudenheten.
- När du ångkokar ingredienserna ska du se till att du inte fyller behållaren ovanför plastdelen på knivenheten.



- När du mixar vätskor ska du inte överstiga **MAX**-fyllnadsnivån som indikeras på behållaren (720 ml).



- Lyft inte och flytta inte apparaten medan den arbetar.
- Sätt inte in något föremål i ångutsläppet på vattentankslocket eller i ånginloppet på behållarens lock.
- Fyll aldrig på vattentanken under ångkokning eftersom hett vatten och ånga kan komma ut ur apparaten.
- Se alltid till att behållarens lock har svalnat efter ångkokning innan du öppnar det för att tillsätta fler ingredienser för mixning.
- Koppla aldrig in den här apparaten till en extern växlingsenhet, som en timer, och koppla inte in den i en krets som ofta slås på och av.
- För ditt barns säkerhet: kontrollera alltid den tillagade matens temperatur på din handrygg.
- Kontrollera alltid konsistensen på ditt barns mat. För vägledning om vilken matkonsistens som är lämplig i olika åldrar hänvisas till de professionella avvänjningsråd som medföljer den här apparaten eller till läkare eller konsult för rådgivning.
- Använd endast den medföljande spateln för att ta ut mat ur behållaren.
- Regelbunden avkalkning förhindrar skador på apparaten.

- Förvaringsmuggen som medföljer apparaten är inte avsedd att mata barn med. Mata inte barn direkt ur förvaringsmuggen.
- Innan du använder förvaringsmuggen för första gången ska du rengöra den noggrant och sedan sterilisera den med en Philips Avent steriliseringsanordning eller genom att lägga förvaringsmuggen i kokande vatten i 5 minuter. Det här är för att hålla god hygien. Om du använder kokande vatten för att sterilisera förvaringsmuggen ska du se till att det är tillräckligt med vatten i kastrullen och att muggen inte har kontakt med kastrullen för länge, för att undvika värmedeformering.
- Se till att mängden mat i förvaringsmuggen inte överstiger maxnivån märkt på sidan av muggen, annars kan muggen läcka.
- När du värmer upp eller tinar upp mat ska du se till att förvaringsmuggens lock är ordentligt stängt innan du placerar förvaringsmuggen i behållaren, annars kan muggen läcka när du tar ut den ur behållaren.
- När du värmer upp mat med medföljande förvaringsmugg i en mikrovågsugn kan det lokalt bildas hög temperatur i maten, vilket kan påverka näringsvärdet. Rör alltid om i mat som värms upp så att värmen fördelas, och kontrollera temperaturen före servering.
- Om du använder en kombinationsmikrovågsugn (med grillfunktion) ska du inte använda grillfunktionen för att värma upp eller tina upp mat med förvaringsmuggarna. Om du nyss har avslutat en grillprocess ska du vänta tills mikrovågsugnen har svalnat innan du ställer in förvaringsmuggarna, annars kan restvärmen skada förvaringsmuggarna.

Säkerhetssystem

Den här apparaten är försedd med ett inbyggt säkerhetslås för att skydda dig under användning. Den här apparaten fungerar bara om alla delar satts ihop på rätt sätt. När alla delar satts ihop på rätt sätt inaktiveras det inbyggda säkerhetslåset.

Den här apparaten är också utrustad med en stoppfunktion som skydd mot överhettning. Överhettning kan ske om tiden mellan två ångkokningscykler är för kort. Om apparatens säkerhetsstopp för överhettning aktiveras under en ångkokningscykel ska du vrida tillbaks kontrollvredet till avstängt läge (**OFF**) och låta apparaten svalna några minuter. Därefter kan du använda apparaten igen.

Elektromagnetiska fält (EMF)

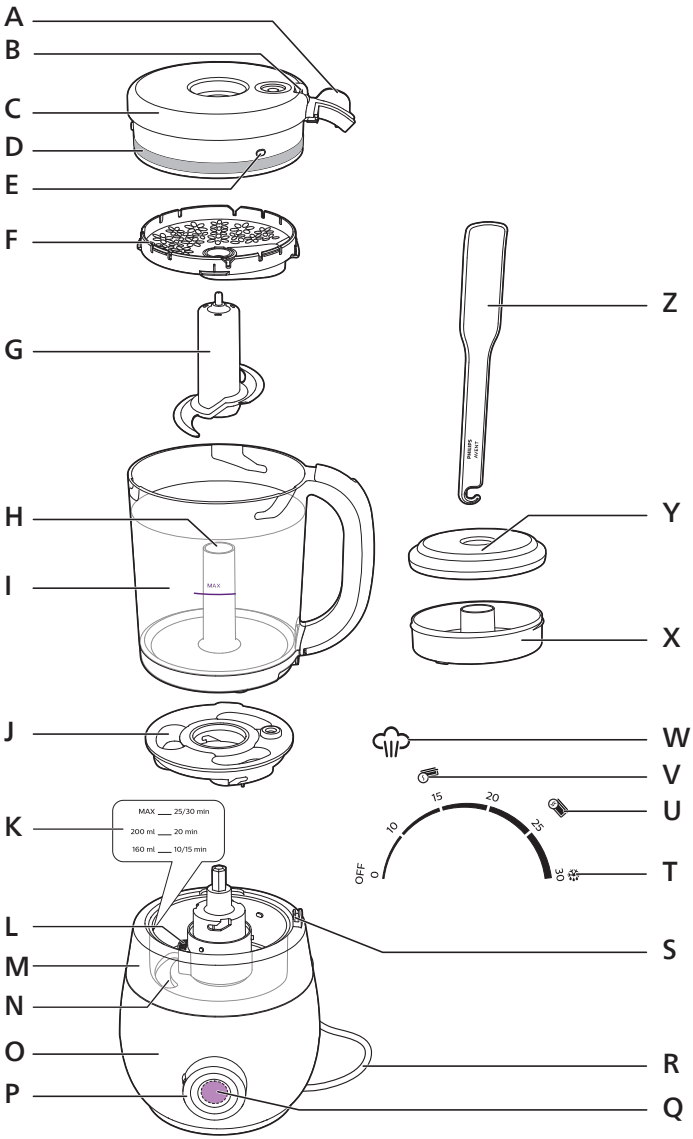
Den här Philips-produkten uppfyller alla tillämpliga standarder och regler gällande exponering av elektromagnetiska fält.

Introduktion

Grattis till ditt inköp och välkommen till Philips Avent! För maximal nytta av den support som Philips Avent erbjuder ska du registrera din produkt på **www.philips.com/welcome**.

Den här hälsosamma 4-i-1-ångkokaren för barnmat hjälper föräldrar att laga hälsosamma måltider till sina barn med funktioner för ångkokning och mixning kombinerade i en apparat. Du kan också använda ångkokaren för barnmat för att tina upp och värma upp barnmat.

Allmän beskrivning



Produktöversikt			
A	Lockflik	**K**	Vattennivåmarkeringar
B	Behållarlockets kopplingsdetalj	**L**	Markering för MAX-vattennivå
C	Behållarens lock	**M**	Vattentank (ej löstagbar)
D	Tätningsring	**N**	Kokare
E	Låsningsstift	**O**	Huvudenhet
F	Sil	**P**	Kontrollvred
G	Knivenhet	**Q**	Mixningsknapp
H	Knivenhetshållare	**R**	Nätkabel
I	Behållare	**S**	Vattentankens låsningsdetalj
J	Vattentankslock		
Kontrollöversikt			
T	Upptiningsinställning	**V**	Uppvärmningsinställning för förvaringsmuggen på 120 ml
U	Uppvärmningsinställning för förvaringsmuggen på 240 ml	**W**	Ånglampa
Tillbehör			
X	Förvaringsmugg	**Z**	Spatel
Y	Lock till förvaringsmugg		

Före första användningen

1. **Ta bort allt förpackningsmaterial från apparaten.**
2. **Rengör alla delar noggrant före första användning. Läs kapitlet "Rengöring och avkalkning".**
3. **Vi rekommenderar att du kör en ångkokningscykel med tom behållare innan du använder apparaten för första gången. Läs kapitlen "Fylla vattentanken" och "Ångkoka".**

Använda apparaten

Varning

- För ditt barns säkerhet: kontrollera alltid den tillagade matens temperatur på din handrygg.

Den här apparaten är avsedd för att ångkoka färska, fasta ingredienser och för att mixa dem till valfri konsistens. Se medföljande recepthäfte för några läckra och näringsrika receptidéer. Apparaten kan även användas för enbart ångkokning eller mixning. För enbart mixning, läs kapitlet ”Mixa utan ångkokning”.

Den här apparaten kan också användas för att tina upp eller värma upp lagad mat som förvarats i de speciellt formgivna förvaringsmuggarna. Använd alltid de här förvaringsmuggarna för att tina upp eller värma upp mixad mat. Om du tinar upp eller värmer upp utan förvaringsmuggarna kommer maten att droppa igenom silen och in i behållarens lock.

Placera aldrig behållaren med mixad mat inuti i ångkokningsposition på huvudenheten.

Ångkoka aldrig samma portion med råa ingredienser längre än 30 minuter eller mer än en gång.

Den här apparaten är INTE avsedd för följande ändamål:

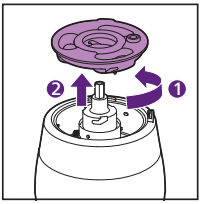
- Ångkoka frysta råa ingredienser
- Ångkoka tidigare mixad mat utan förvaringsmuggen
- Ångkoka samma ingredienser i mer än 30 minuter
- Koka ris och pasta
- Mixa först och ångkoka sedan
- Upphetta eller värma upp vätskor som soppor, såser eller vatten.
- Hålla mat varm i flera timmar
- Skära hårda ingredienser som isbitar och sockerbitar eller klibbiga ingredienser som ost

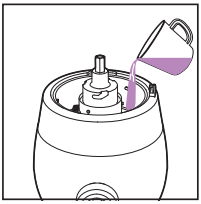
Fylla vattenbehållaren

Obs!

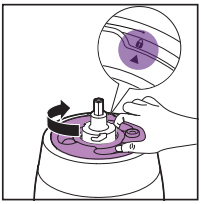
- Se till att vattnet i tanken inte överstiger markeringen för MAX-vattennivå på vattentankens sida (250 ml) eller markeringen för MAX-vattennivå i vattentanken.
- Vi rekommenderar att du använder mjukt eller renat vatten eftersom mineralerna i mineralvatten och kranvatten gör att kalkavlagringar snabbare bildas inuti vattentanken.
- Häll aldrig i någon annan vätska än vatten i vattentanken, förutom den som behövs för avkalkning.

1 **Vrid vattentankslocket motsols för att öppna vattentanken, och följ sedan vattennivåmarkeringarna på vattentanken och fyll med vatten till den nivå som krävs enligt kapitlet "Ingredienser och ångkokningstid" i användarhandboken eller enligt det medföljande recepthäftet.**





2 **Sätt vattentankslocket på vattentanken och vrid locket medsols för att låsa fast det på plats ordentligt.**



↪ När vattentankslocket är korrekt fastlåst på plats kommer symbolen ▲ på vattentankslocket att vara i linje med symbolen 🔒 på vattentanken.

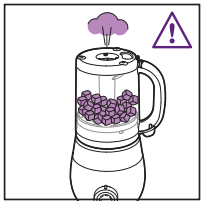
Obs!

- Se till att du alltid har låst vattentankslocket innan apparaten börjar arbeta.

Ångstryka

Varning

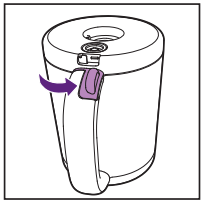
- Du kan bränna fingrarna på het ånga eller hett vatten. Rör inte, och låt aldrig barn röra, några av apparatens varma delar eller ångan som kommer ut från apparatens ovansida, eftersom det kan orsaka brännskada.



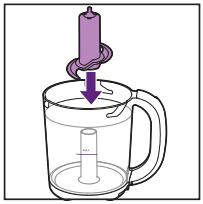
Obs!

- Tina alltid upp frysta råa ingredienser innan du placerar dem i behållaren för ångkokning. Skaka av eventuellt överflödigt vatten från de upptinade ingredienserna innan du placerar dem i behållaren.
- Fyll aldrig över överkanten på plastdelen på knivenheten när du tillsätter ingredienserna.
- För att undvika att skada apparaten ska du aldrig hälla vatten eller någon annan vätska i behållaren för ångkokning.
- Apparaten kommer inte börja ångkoka om inte behållaren är fastlåst på korrekt sätt.
- Se till att tätningsringen sitter på plats runt behållarens lock innan du ångkokar och att tätningsringens platta sida är riktad utåt.

1 **Tryck lockfliken motsols för att lossa locket från behållaren.**

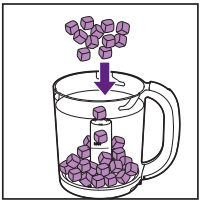


2 **Om knivenheten inte sitter i behållaren ska du placera den i knivenhetshållaren i behållaren.**

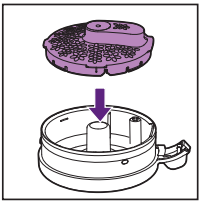


3 Vi rekommenderar att du skär fasta ingredienser i mindre bitar (tärningar max 1 cm stora).

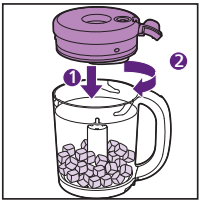
4 Lägg ingredienserna i behållaren.



5 Tryck in silen i behållarens lock.

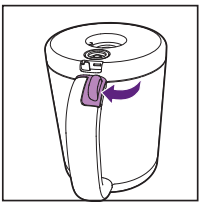


6 Sätt på locket på behållaren och vrid det medsols för att stänga det ordentligt.



Obs!

- Behållaren har spår som hjälper till att mjukt leda låsningsstiften rätt och låsa locket på plats. Se till att lockfliken glider in i handtaget på behållaren.

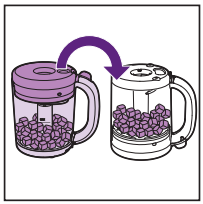


7 **Om du ännu inte har fyllt vattentanken med vatten för ångkokning ska du läsa kapitlet ”Fylla vattentanken” och tillsätta vatten i vattentanken innan du placerar behållaren på huvudenheten.**

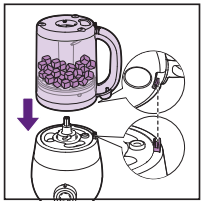
Obs!

- Se till att vattentankslocket är fastlåst på korrekt sätt innan du placerar behållaren på huvudenheten.

8 **Vänd behållaren upp och ned med behållarens lock nedåt.**



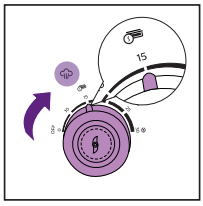
9 **Justera behållarlockets kopplingsdetalj till låsningsområdet på vattentanken och placera sedan behållaren på huvudenheten med behållarens lock nedåt. Tryck behållaren nedåt för att låsa fast den på huvudenheten och se till att handtaget är på höger sida.**



10 **Om kontrollvredet inte är i avstängt läge (OFF) ska du vrida det till avstängt läge först.**

11 **Sätt i sladden till apparaten.**

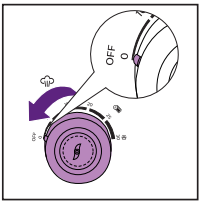
12 **Vrid kontrollvredet för att välja den ångkokningstid du behöver. Se rekommenderad ångkokningstid i tabellen i kapitlet ”Ingredienser och ångkokningstid” eller i recepthäftet.**



↳ Ånglampan blir vit för att visa att apparaten ångkokar.

↳ När ångkokningscykeln är klar kommer apparaten att pipa och ånglampan att släckas.

13 **Vrid tillbaks kontrollvredet till avstängt läge (OFF). Vänta 2 minuter eller tills det inte kommer ut mer ånga från apparatens ovansida innan du tar bort behållaren.**



Varning

- Om du tänker starta en ny ångkokningscykel ska du låta apparaten svalna ned i 10 minuter och tömma ut eventuellt kvarvarande vatten ur vattentanken innan du fyller den på nytt och startar en ny ångkokningscykel.

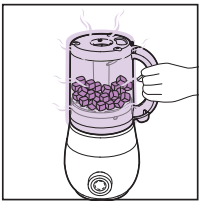
14 **För att mixa de ångkokade ingredienserna ska du läsa kapitlet "Mixa efter ångkokning".**

15 **Det kan finnas en del vatten kvar i vattentanken efter en ångkokningscykel. Det är helt normalt. Vänta tills apparaten svalnat ned till rumstemperatur och töm sedan vattentanken på allt restvatten. För att tömma eller rengöra vattentanken ska du läsa kapitlet "Rengöring och avkalkning".**

Mixa efter ångkokning

Varning

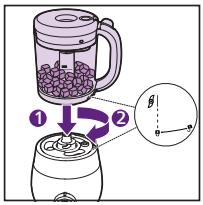
- Behållaren och locket blir heta efter ångkokningscykeln. Håll bara behållaren i det specialdesignade värmetåliga handtaget.
- Se alltid till att locket på behållaren är ordentligt stängt och låst på plats när apparaten används.
- Se alltid till att behållarens lock har svalnat ned efter ångkokning innan du öppnar det för att tillsätta fler ingredienser (fyll inte behållaren över den övre kanten på knivenhetens plastdel) eller för att ta bort resterande vatten från behållaren.
- Om du har hällt ytterligare vätska i behållaren ska du aldrig sätta behållaren i ångkokningsläge eftersom vätskan kommer att gå igenom silen.



1 **Från ångkokningsläget lyfter du upp behållaren i handtaget och vänder behållaren upp och ned. Skaka behållaren så att de ångkokade ingredienserna hamnar i botten där mixningsknivarna sitter.**

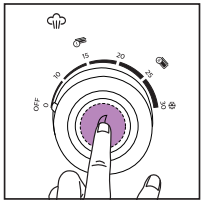
2 **Om det behövs tar du bort behållarens lock och tillsätter mer ingredienser som ska mixas (t.ex. vatten om du gör puréer eller andra tillagade ingredienser som ris eller pasta). Sätt tillbaka locket på behållaren innan du börjar mixa.**

3 **Placera behållaren på huvudenheten med locket uppåt, justera symbolen på behållaren till symbolen på huvudenheten och vrid behållaren medsols för att låsa den säkert på plats på huvudenheten. Se till att handtaget är på höger sida.**



↪ När behållaren är ordentligt fastlåst på plats på huvudenheten är symbolen på behållaren i linje med symbolen på huvudenheten.

4 **Tryck och håll in mixningsknappen för att börja mixa, tills ingredienserna mixats till den konsistens du vill ha.**



Varning

- Låt inte apparaten mixa i mer än 30 sekunder åt gången. Om du inte har mixat färdigt efter 30 sekunder ska du stoppa mixningen genom att släppa knappen och sedan vänta några sekunder innan du fortsätter. Om huvudenheten blir varm, låt den svalna ett par minuter innan du fortsätter.

5 **När du har mixat färdigt släpper du mixningsknappen.**

6 **Dra ur nätsladden.**

7 **Ta bort knivenheten. Var försiktig när du tar bort knivenheten eftersom den kan vara mycket varm. Ta bort den mixade maten ur behållaren. Om det behövs använder du apparatens medföljande spatel.**

Mixa utan att ångkoka

Den här apparaten är avsedd för följande ändamål.

- Puréa ångkokade och tillagade ingredienser
- Mixa vätskor och frukter

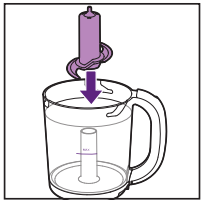
Varning

- Den här apparaten är inte avsedd för att skära hårda ingredienser som isbitar och sockerbitar eller klibbiga ingredienser som ost
- Om du har hällt vätskor i behållaren ska du aldrig sätta behållaren i ångkokningsläge eftersom vätskan kommer att gå igenom silen.

Obs!

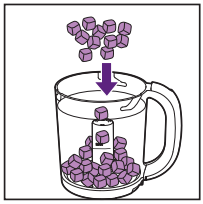
- När du mixar ingredienser med vätskor ska du se till att du inte fyller behållaren över **MAX**-fyllnadsnivån som indikeras på behållaren.
- Fyll aldrig över överkanten på plastdelen på knivenheten när du tillsätter ingredienserna.
- Placera aldrig behållaren med mixad mat inuti i ångkokningsposition på huvudenheten.
- Om ingredienserna fastnar på kanten på behållaren eller om de mixade ingredienserna fortfarande är för fasta ska du släppa mixningsknappen, ta bort behållaren från huvudenheten, skrapa loss ingredienserna med spateln eller tillsätta vätska (t.ex. dricksvatten) tills den mixade maten har rätt konsistens för ditt barns ålder. Om du tillsätter vätska i behållaren ska du inte fylla behållaren över **MAX**-fyllnadsnivån som indikeras på behållaren.
- Se till att den mixade barnmaten har rätt konsistens innan du serverar den. För vägledning om vilken matkonsistens som är lämplig i olika åldrar hänvisas till de professionella avvänjningsråd som medföljer den här apparaten eller till läkare eller konsult för rådgivning.
- Processa inte stora mängder fasta ingredienser på samma gång. Processa de här ingredienserna i ett antal små portioner för att få en finare konsistens.

1 Sätt knivenheten på knivenhetshållaren i behållaren.

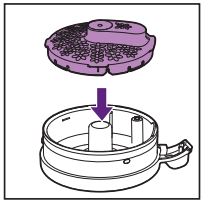


2 Skär fasta ingredienser i små bitar (tärningar inte större än 1 cm) innan du lägger dem i behållaren.

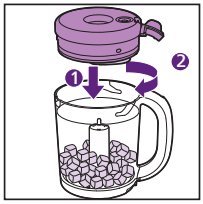
3 Lägg ingredienserna i behållaren.



4 Tryck in silen i behållarens lock.

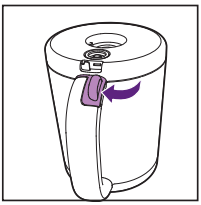


5 Sätt på locket på behållaren och vrid det medsols för att stänga det ordentligt.

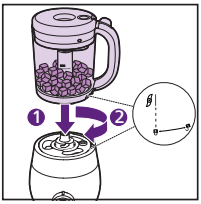


Obs!

- Behållaren har spår som hjälper till att mjukt leda låsningsstiften rätt och låsa locket på plats. Se till att lockfliken glider in i handtaget på behållaren.

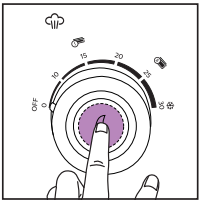


6 **Placera behållaren på huvudenheten med locket uppåt, justera symbolen på behållaren till symbolen på huvudenheten och vrid behållaren medsols för att låsa den säkert på plats på huvudenheten. Se till att handtaget är på höger sida.**



↳ När behållaren är ordentligt på plats på huvudenheten är symbolen på behållaren i linje med symbolen på huvudenheten.

7 **Tryck och håll in mixningsknappen för att börja mixa, tills maten är ordentligt mixad.**



Varning

- Låt inte apparaten mixa i mer än 30 sekunder åt gången. Om du inte har mixat färdigt efter 30 sekunder ska du stoppa mixningen genom att släppa knappen och sedan vänta några sekunder innan du fortsätter. Om huvudenheten blir varm, låt den svalna ett par minuter innan du fortsätter.

8 **När du har mixat färdigt släpper du mixningsknappen.**

9 **Dra ur nätsladden.**

10 **Ta bort knivenheten. Var försiktig när du tar bort knivenheten eftersom den kan vara mycket varm. Ta bort den mixade maten ur behållaren. Om det behövs använder du apparatens medföljande spatel.**

Återuppvärmning

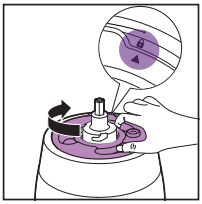
En förvaringsmugg på 120 ml medföljer apparaten. Använd förvaringsmuggen för att värma upp den barnmat som du har gjort med hjälp av apparaten.

Obs!

- Häll alltid tidigare mixad mat i förvaringsmuggen för att värma upp.
- Se till att tätningsringen sitter på plats runt behållarens lock innan du värmer upp och att tätningsringens platta sida är riktad utåt.

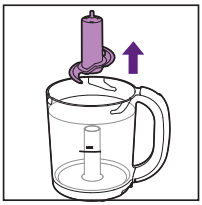
1 **Häll 160 ml vatten i vattenbehållaren (dvs. till vattennivåmarkeringen för 10/15 min.).**

2 **Sätt vattentankslocket på vattentanken och vrid locket medsols för att låsa fast det på plats ordentligt.**

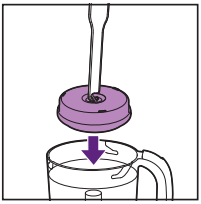


↪ När vattentankslocket är korrekt fastlåst på plats är symbolen ▲ på vattentankslocket i linje med symbolen 🔒 på vattentanken.

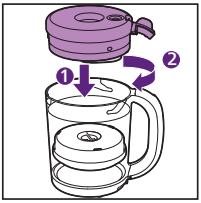
3 **Ta ut knivenheten ur behållaren.**



4 Vänd förvaringsmuggen upp och ned och placera den på knivenhetshållaren i behållaren.

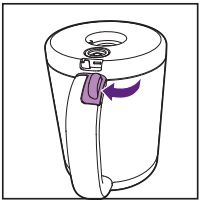


5 Sätt på locket på behållaren och vrid det medsols för att stänga det ordentligt.

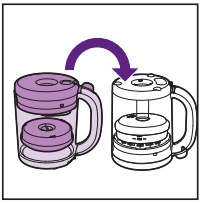


Obs!

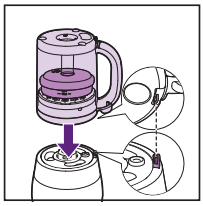
- Behållaren har spår som hjälper till att mjukt leda låsningsstiften rätt och låsa locket på plats. Se till att lockfliken glider in i handtaget på behållaren.



6 Vänd behållaren upp och ned med behållarens lock nedåt.



7 **Justera behållarlockets kopplingsdetalj till låsningsområdet på vattentanken och placera sedan behållaren på huvudenheten med behållarens lock nedåt. Tryck behållaren nedåt för att låsa fast den på huvudenheten och se till att handtaget är på höger sida.**



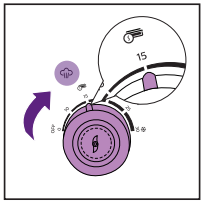
Obs!

- Se till att vattentankslocket är fastlåst på korrekt sätt innan du placerar behållaren på huvudenheten.

8 **Om kontrollvredet inte är i avstängt läge (OFF) ska du vrida det till avstängt läge först.**

9 **Sätt i sladden till apparaten.**

10 **Vrid kontrollvredet för att välja uppvärmningstid som matchar den förvaringsmugg som placerats i behållaren.**

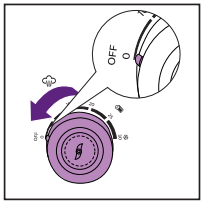


↳ Välj 15 minuter ( ).

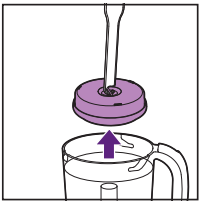
↳ Ånglampan blir vit för att visa att apparaten värmer upp.

11 **När uppvärmningscykeln är klar kommer apparaten att pipa och ånglampan att släckas.**

12 **Vrid tillbaks kontrollvredet till avstängt läge (OFF). Vänta 2 minuter eller tills det inte kommer ut mer ånga från apparatens ovansida innan du tar bort behållaren.**



13 **Öppna behållarens lock och använd kroken på spateln för att ta ut förvaringsmuggen.**



14 **Det kan finnas en del vatten kvar i vattentanken efter en uppvärmningscykel. Det är helt normalt. Vänta tills apparaten svalnat ned till rumstemperatur och töm sedan vattentanken på allt restvatten. För att tömma eller rengöra vattentanken ska du läsa kapitlet "Rengöring och avkalkning".**

Upptining

Om du använt de särskilda förvaringsmuggarna för att frysa mixad mat kan du använda apparaten för att skonsamt tina upp den frysta maten.

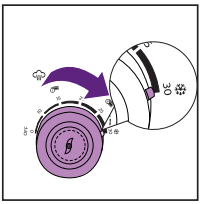
Obs!

- Häll alltid tidigare mixad mat i förvaringsmuggen för att tina upp.
- Se till att tätningsringen sitter på plats runt behållarens lock innan du tinar upp och att tätningsringens platta sida är riktad utåt.

1 **Fyll vattentanken med vatten upp till markeringen för MAX-vattennivå på vattentankens sida eller till markeringen för MAX-vattennivå i vattentanken.**

2 **Följ steg 2 till 8 i kapitlet "Uppvärmning".**

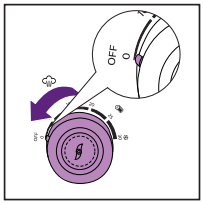
3 **Vrid kontrollvredet och välj 30 minuter ❄ .**



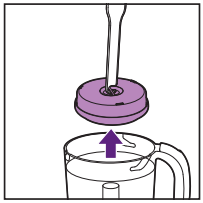
↳ Ånglampan blir vit för att visa att apparaten tinar upp.

4 **När upptiningscykeln är klar kommer apparaten att pipa och ånglampan att släckas.**

5 **Vrid tillbaks kontrollvredet till avstängt läge (OFF). Vänta 2 minuter eller tills det inte kommer ut mer ånga från apparatens ovansida innan du tar bort behållaren.**



6 **Öppna locket och använd kroken på spateln för att ta ut förvaringsmuggen.**



7 **Det kan finnas en del vatten kvar i vattentanken efter en upptiningscykel. Det är helt normalt. Vänta tills apparaten svalnat ned till rumstemperatur och töm sedan vattentanken på allt restvatten. För att tömma eller rengöra vattentanken ska du läsa kapitlet "Rengöring och avkalkning".**

Obs!

- Tina bara upp samma matportion en gång.
- Efter upptining rekommenderar vi att du kör ännu en uppvärmningscykel för att värma upp maten ordentligt.

Ingredienser och ångkokningstid

Typ av mat	Ingrediens	Ungefärlig ångkokningstid (min.)*	Vattennivå i vattentanken (ml)
Frukt	Äpple	15	160
	Apelsin/mandarin	15	160
	Persika	10	160
	Päron	15	160
	Ananas	20	200
	Plommon	10	160
	Jordgubb	15	160
Grönsaker	Sparris	15	160
	Broccoli	15	160
	Morot	20	200
	Blomkål	15	160
	Selleri	15	160
	Aubergine	15	160
	Fänkål	15	160
	Haricot verts	20	200
	Purjolök	15	160
	Lök	15	160
	Ärtor	15	160
	Paprika	15	160
	Potatis	20	200
	Pumpa	15	160
	Spenat	15	160
	Kålrot	15	160
	Sockermajs	15	160
	Sötpotatis	15	160
	Tomat	15	160
	Rova	15	160
	Zucchini	15	160
Kött	Kyckling, nötkött, lamm, fläsk etc.	20	200
Fisk	Lax, vitling, sjötunga, torsk, forell etc.	15	160

* Ångkokningstider kan variera. De ungefärliga tidsangivelserna bygger på att alla ingredienser skurits i små bitar, max 1 cm stora, och att de väger totalt 250 g.

Rengöring och avkalkning

Rengöring

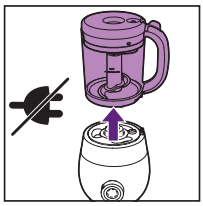
Varning

- Rengör apparaten efter varje användning.
- Doppa aldrig huvudenheten i vatten. Skölj aldrig huvudenheten under kranen.
- Använd aldrig blekmedel eller kemiska steriliseringslösningar/-tabletter i apparaten.
- Använd aldrig skursvampar, slipande rengöringsmedel eller aggressiva vätskor som bensin, aceton eller alkohol för att rengöra apparaten.

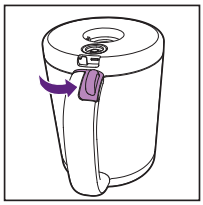
Obs!

- Alla delar utom huvudenheten kan även diskas i diskmaskinen.
- Sätt alltid på tätningsringen runt behållarens lock när du tagit loss den för rengöring och se till att tätningsringens platta sida är riktad utåt.

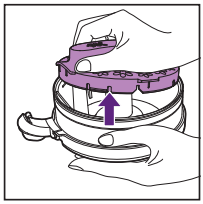
1 **Koppla ur apparaten och ta bort behållaren från huvudenheten.**



2 **Tryck lockfliken motsols för att lossa behållarens lock från behållaren.**

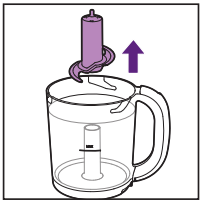


3 **Ta tag i silens utskjutande del och dra ut ena sidan av silen först. Lossa sedan silen från behållarens lock.**

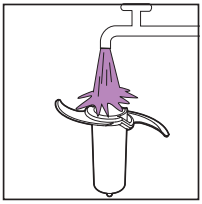


4 Ta loss tätningsringen från behållarens lock för rengöring om det behövs.

5 Ta bort knivenheten.



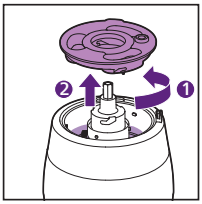
6 Rengör knivenheten noggrant under kranen omedelbart efter användning. Se till att du även rengör insidan av knivenhetsröret.



! Varning

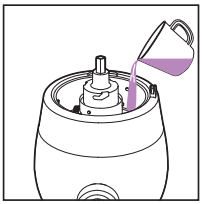
- Hantera knivenheten med stor försiktighet. Knivseggarna är mycket vassa.

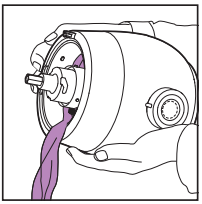
7 Vrid vattentankslocket motsols och ta bort det från vattentanken.



8 Tvätta vattentankslocket under kranen.

9 Häll bort eventuellt överflödigt vatten i tanken. Om det behövs häller du rent vatten i vattentanken och sköljer ur den. Upprepa efter behov tills vattentanken är ren.





10 Rengör alla andra delar som kommer i kontakt med mat i varmt vatten med rengöringsmedel direkt efter användning.

11 **Torka huvudenheten och alla delar efter tvätt.**

Avkalka vattentanken

För optimal funktion rekommenderar vi att du avkalkar apparaten var fjärde vecka. För att minska bildandet av kalkavlagringar rekommenderar vi att du använder mjukt eller renat vatten för ångkokning, uppvärmning och upptining.

För att avkalka apparaten ska du följa avkalkningsinstruktionerna nedan.

1 **Kontrollera att apparaten är avstängd.**

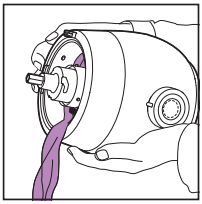
2 **Blanda 80 ml vit vinäger (6 % ättiksyra) med 80 ml vatten, eller använd citronsyra i varmt vatten för att avkalka vattentanken.**

3 **Häll lösningen i kokaren i vattentanken.**

4 **Sätt vattentankslocket på vattentanken och vrid locket medsols för att låsa fast det på plats ordentligt.**

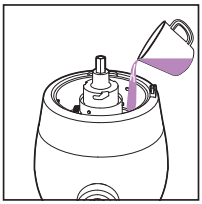
5 **Låt stå i 6 timmar eller över natt eller tills alla kalkavlagringar lösts upp.**

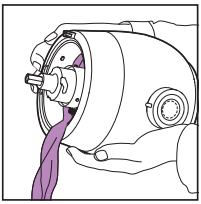
6 **Häll bort den använda lösningen ur vattentanken.**



7 **Om kalkavlagringarna inte har lösts upp helt ska du upprepa avkalkningscykeln från steg 1 till 6 i det här kapitlet.**

8 **Häll litet rent vatten i vattentanken och skölj ur den. Upprepa efter behov tills vattentanken är ren.**



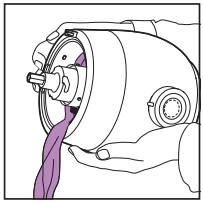


9 **Skölj vattentankslocket noggrant under kranen.**

10 **Fyll vattentanken med 200 ml vatten och låt apparaten genomföra en hel ångkokningscykel på 20 minuter med den tomma behållaren innan du använder apparaten tillsammans med mat igen.**

Förvaring

1 **Töm vattentanken innan du ställer undan apparaten för förvaring.**



2 **Se till att alla delar är rena och torra innan du ställer undan apparaten för förvaring (se kapitlet "Rengöring och avkalkning").**

3 **Förvara apparaten med knivenheten i behållaren för att undvika skada.**

4 **Se alltid till att locken både till vattentanken och till behållaren är ordentligt låsta på plats för förvaring.**

Återvinning

Den här symbolen betyder att elektriska produkter inte får slängas med vanligt hushållsavfall.

Följ ditt lands regler för återvinning av elektriska produkter.

Support

För all produktsupport som vanliga frågor, besök **www.philips.com/support**.

Obs!

- Strömförbrukning (standbyläge): < 0,5 W (tid till automatiskt standbyläge: < 1 min).

Felsökning

I det här kapitlet sammanfattas de vanligaste problemen som du kan råka ut för med apparaten. Om du inte kan lösa problemet med informationen nedan kontaktar du den lokala kundtjänsten.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Apparaten fungerar inte.	Apparaten är utrustad med ett säkerhetslås. Den här apparaten fungerar inte om inte delarna satts ihop på rätt sätt på huvudenheten.	Sätt ihop alla delar på rätt sätt. Innan du ångkokar ska behållaren placeras vertikalt på huvudenheten, med behållarens lock nedåt. Innan du mixar ska du placera behållaren på huvudenheten med locket uppåt och låsa behållaren genom att vrida den medsols.
Ånglampan tänds inte.	Enheten är inte ansluten inte till strömkällan.	Sätt i kontakten i uttaget.
	Behållaren är inte korrekt placerad på huvudenheten.	Placera behållaren korrekt på huvudenheten med behållarens lock nedåt.
	Du har startat en andra ångkokningscykel omedelbart efter att den förra blivit klar.	Stäng av apparaten och låt den svalna ned i 10 minuter innan du startar en andra ångkokningscykel.
	Kontrollvredet har inte vridits till avstängt läge (OFF) när föregående ångkokningscykel avslutats.	Vrid först kontrollvredet till avstängt läge (OFF) och vrid det sedan igen för att välja körningstid.
Vattentanken avger en obehaglig lukt de första gångerna den används.	Du har inte rengjort vattentanken före användning.	Läs i kapitlet "Rengöring och avkalkning" hur du rengör vattentanken och genomför sedan en ångkokningscykel med tom behållare.
Apparaten skapar inte någon ånga.	Du har inte hällt vatten i vattentanken.	Stäng av och koppla ur apparaten och tillsätt sedan vatten i vattentanken.
	Det sitter för mycket kalkavlagringar i vattentanken.	Avkalka vattentanken. Läs avsnittet "Avkalka" i kapitlet "Rengöring och avkalkning".
Ånga läcker ut från vattentanken.	Vattentankslocket är inte ordentligt stängt.	Stäng vattentankslocket ordentligt. Se till att symbolen ▲ på vattentankslocket är i linje med symbolen 🔒 på vattentanken.
	Behållaren är inte korrekt placerad på huvudenheten.	Placera behållaren korrekt på huvudenheten.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
	Ångutsläppet på vattentankslocket blockeras av smuts eller kalkavlagringar.	Rengör ångutsläppet på vattentankslocket.
	Ånginloppet på behållarens lock blockeras av smuts.	Rengör ånginloppet på behållarens lock.
Ingredienserna är inte tillräckligt genomuppvärmda.	Bitarna i behållaren är för stora.	Skär maten i mindre bitar (kuber inte större än 1 cm).
	Det är för mycket mat i behållaren.	Minska mängden mat i behållaren.
	Det är för mycket eller för litet vatten i vattentanken.	Häll i rätt mängd vatten enligt ångkokningstiden. Kontrollera med recepthäftet eller tabellen i kapitlet ”Ingredienser och ångkokningstid” så att du tillsätter rätt vattenmängd för ångkokningstiden för de ingredienser som du vill ångkoka eller för receptet du vill följa.
	Ångkokningstiden är för kort.	Välj en längre ångkokningstid (maximalt 30 minuter).
	Behållaren är inte korrekt placerad på huvudenheten.	Placera behållaren korrekt på huvudenheten med behållarens lock nedåt.
	Det sitter för mycket kalkavlagringar i vattentanken.	Avkalka vattentanken. Läs avsnittet ”Avkalka” i kapitlet ”Rengöring och avkalkning”.
Locket läcker.	Det är för mycket mat i behållaren.	Stäng av apparaten och tillred en mindre mängd mat.
	Behållarens lock är inte korrekt låst på behållaren.	Sätt på locket på behållaren och vrid det medsols för att stänga det ordentligt.
	Tätningsringen runt behållarens lock sitter inte på rätt sätt eller saknas.	Se till att tätningsringen sitter rätt runt behållarens lock och att tätningsringens platta sida är riktad utåt.
Mixningsfunktionen fungerar inte.	Det är för mycket mat i behållaren.	Stäng av apparaten och tillred en mindre mängd mat. Mängden rå mat i behållaren får inte överstiga ovansidan av knivenheten.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
	Behållaren är inte korrekt placerad på huvudenheten.	Placera behållaren på huvudenheten med locket uppåt, justera symbolen på behållaren till symbolen på huvudenheten och vrid behållaren medsols för att låsa den säkert på plats på huvudenheten.
	Behållarens lock är inte korrekt låst på behållaren.	Sätt på locket på behållaren och vrid det medsols för att stänga det ordentligt.
	Du använder apparaten för att mixa klibbig mat som ost.	Kontrollera med recepthäftet och mixa lämpliga ingredienser.
	Du har använt mixningsfunktionen kontinuerligt i mer än 30 sekunder.	Sluta mixa, låt apparaten svalna ett par sekunder och börja sedan mixa igen.
Apparaten för mycket oväsen, avger en obehaglig lukt, blir varm, ryker, mm.	Det är för mycket mat i behållaren.	Stäng av apparaten och tillred en mindre mängd mat.
	Du har använt mixerfunktionen för länge.	Låt inte apparaten mixa kontinuerligt i mer än 30 sekunder åt gången.
Apparaten för mycket oväsen och vibrerar under mixning.	Silen har inte satts fast på behållarens lock.	Se till att silen sitter fast på behållarens lock.
Temperaturen i upptinad mat är fortfarande låg.	Det är för mycket mat i förvaringsmuggen.	Se till att mängden mat i förvaringsmuggen inte överstiger maxnivån märkt på sidan av muggen.
	Maten i behållaren är för tjockflytande.	Låt apparaten svalna ned i 10 minuter och tina upp igen.
Förvaringsmuggen läcker under uppvärmning/ upptining.	Förvaringsmuggens lock är inte ordentligt stängt.	Se till att locket är ordentligt stängt innan du placerar förvaringsmuggen i behållaren för att värma upp/tina upp mat.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Vattnet i vattentanken har en ovanlig färg när du häller ut det ur vattentanken eller när det kommer in i behållaren under ångkokningen eller vattnet i vattentanken har en otrevlig lukt.	Matpartiklar har kommit in vattentanken under användningen.	Rengör vattentanken enligt instruktionerna i kapitlet "Rengöring och avkalkning". Använd bara apparaten noggrant enligt instruktionerna. Se till att du inte fyller vattentanken med för mycket vatten (max. 250 ml) och att du inte fyller behållaren med för mycket mat (fyll inte behållaren över den övre kanten på knivenhetens plastdel). Ångkoka inte samma ingredienser mer än 30 minuter och tillsätt inte vätska i behållaren att ånga. När du hällt vätskor i behållaren får du aldrig placera behållaren i ångkokningsposition med behållarens lock nedåt.
Det är vita fläckar på vattentanken, vattentankslocket, behållaren, behållarens lock och silen.	Det har bildats kalkavlagringar på de här delarna.	Det är helt normalt. Ta bort kalkavlagringarna regelbundet. Rengör vattentankslocket, behållaren, behållarens lock och silen med en fuktig duk. Avkalka vattentanken. Läs avsnittet "Avkalka" i kapitlet "Rengöring och avkalkning".
Ytorna som kommer i kontakt med mat har missfärgats.	Färgad mat kan missfärga delar som kommer i kontakt med mat.	Det är helt normalt. Alla delar kan användas utan risk och kommer inte att påverka den tillagade maten.
Apparaten låter 5 gånger och ånglampan blinkar under ångkokning, uppvärmning eller upptining.	Behållaren sitter fel eller har tagits bort från huvudenheten under pågående process.	Vrid kontrollvredet till avstängt läge (OFF), kontrollera vattenmängden i vattentanken, placera behållaren korrekt på huvudenheten och välj processningstid på nytt för att starta igen.
	Vattnet i vattentanken räcker inte för den processningstid som valts.	Vrid kontrollvredet till avstängt läge (OFF), och tillsätt tillräckligt med vatten för vald processningstid.
	Det sitter för mycket kalkavlagringar i vattentanken.	Avkalka vattentanken. Läs avsnittet "Avkalka" i kapitlet "Rengöring och avkalkning".

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Det finns matrester i det inre lagret längst ned i behållaren.	Små partiklar från matrester kommer in i det inre lagret längst ned i behållaren vid rengöring.	Ta bort behållaren från huvudenheten. Ta bort locket och knivenheten från behållaren. Vänd behållaren, rikta in det lilla hålet på undersidan mot kranen och skölj vatten genom det lilla hålet. Använd varmt vatten så får du ett bättre rengöringsresultat. Håll i behållarens handtag och skaka behållaren i cirka 15 sekunder så att vattnet blandas med de samlade resterna. Häll ut vattnet genom det lilla hålet. Upprepa ovanstående steg flera gånger tills resterna är borta.

Tekniska specifikationer

- Spänning/effekt: se informationsplattan på undersidan av apparaten
- Vattentankens maximala vattenkapacitet: 250 ml
- Behållarens maximala kapacitet: 1 050 ml
- Användningstemperatur: 10 °C till 40 °C
- Skydd: temperaturstyrt uppvärmningssystem

© 2026 Koninklijke Philips N.V.
Med ensamrätt.
2026-05-11